

21. November 2000

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIERTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS

zum 17. November 2000

I. Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 17. November 2000 verringerte sich die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 6, 7 und 8) um 1,2 Mrd. EUR auf 270,7 Mrd. EUR, was die Währungsintervention der EZB vom 9. November 2000, ein Swapgeschäft mit der Bank von Japan sowie routinemäßige Kunden- und Portfoliotransaktionen, die von den nationalen Zentralbanken durchgeführt wurden, widerspiegelt.

Die Bestände des Eurosystems an marktgängigen Wertpapieren in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet (Aktiva 6) verringerten sich um 0,1 Mrd. EUR auf 25,9 Mrd. EUR. Der Banknotenumlauf (Passiva I) ging um 2,2 Mrd. EUR auf 351,9 Mrd. EUR zurück. Die Einlagen von öffentlichen Haushalten (Passiva 4.1) stiegen um 2,1 Mrd. EUR auf 52,2 Mrd. EUR.

II. Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an den Finanzsektor (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 3) in Höhe von 226,6 Mrd. EUR blieben gegenüber der Vorwoche unverändert. Am Mittwoch, dem 15. November 2000, wurde ein

Hauptrefinanzierungsgeschäft in Höhe von 90 Mrd. EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 90 Mrd. EUR wurde abgewickelt.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug 0,2 Mrd. EUR (gegenüber praktisch null in der Vorwoche), während sich die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) auf 0,1 Mrd. EUR belief (gegenüber 0,1 Mrd. EUR in der Vorwoche).

III. Einlagen des Finanzsektors im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen verringerten sich die **Einlagen** der Geschäftspartner **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 3,3 Mrd. EUR auf 111,4 Mrd. EUR.

Europäische Zentralbank

Presseabteilung
Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main
Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: http://www.ecb.int

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

Konsolidierter Wochenausweis des Eurosystems zum 17. November 2000 (in Millionen EUR)

Aktiva	Stand zum 17. November 2000	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva	Stand zum 17. November 2000	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
4. Oald and OaldKadamana	404.047		4. Barlanda anni lauf	254.242	•
Gold und Goldforderungen	124.947	0	1 Banknotenumlauf	351.946	-2.181
O Frankrija in Franchiška			2 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber dem		
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets			Finanzsektor im Euro-Währungsgebiet 2.1 Einlagen auf Girokonten		
2.1 Forderungen an den IWF	26.919	-3	(einschließlich Mindestreserveguthaben)	111.366	-3.340
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen,	20.515	9	2.2 Einlagefazilität	128	44
Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	245.661	-3.837	2.3 Termineinlagen	0	0
Ausianuskieulle und sonstige Ausianusaktiva	272.580	-3.840	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von	O .	0
	272.500	3.040	befristeten Transaktionen	0	0
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige			2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	0	0
im Euro-Währungsgebiet	16.032	609	216 Votamanormonor aud margonausgroton	111.494	-3.296
4 Forderungen in Euro an Ansässige			3 Verbindlichkeiten aus der Begebung von		
außerhalb des Euro-Währungsgebiets			Schuldverschreibungen	3.784	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen					
und Kredite	3.535	17			
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität			4 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen		
im Rahmen des WKM II	0	0	Ansässigen im Euro-Währungsgebiet		
	3.535	17	4.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	52.222	2.099
			4.2 Sonstige Verbindlichkeiten	4.262	128
5 Forderungen in Euro an den Finanzsektor				56.484	2.227
im Euro-Währungsgebiet					
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	185.000	0	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen		
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von	45.001	0	außerhalb des Euro-Währungsgebiets	10.870	982
befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber		
5.4 Strukturelle Operationen in Form von			Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	865	1
befristeten Transaktionen	0	0			
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	186	168	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber		
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	17	-17	Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets		
5.7 Sonstige Forderungen	263	-102	7.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	9.998	-1.990
	230.467	49	7.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität		
			im Rahmen des WKM II	0	0
6 Wertpapiere in Euro von Ansässigen				9.998	-1.990
im Euro-Währungsgebiet	25.941	-128			
7. Fandamana in France at Witandiaha Harrahali.	F0 T00		8 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte	- ^	•
7 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	58.762	0	Sonderziehungsrechte	7.077	0
8 Sonstige Aktiva	86.692	331	9 Sonstige Passiva	67.139	1.293
			10 Ausgleichsposten aus Neubewertung	144.152	0
			11 Kapital und Rücklagen	55.147	2
Aktiva insgesamt	818.956	-2.962	Passiva insgesamt	818.956	-2.962